Gut'n Abend, gut'n Abend, mein tausiger Schatz

Folksong text
Set by *Johannes Brahms* (1833–1897), *Spannung*, from *Fünf Romanzen und Lieder*, op. 84, #5; *Guten Abend*, from *Deutsche Volkslieder*, WoO. 32, #26 and WoO. 33, #4

Er: [ʔeːe̯] *(He)*

Gut'n	**Abend,**	**gut'n**	**Abend,**	**mein**	**tausiger**	**Schatz,**
[guːtn	ˈʔaː.bənt	guːtn	ˈʔaː.bənt	maːen	ˈtaːo.zɪ.gɐ	ʃats]
Good	evening,	good	evening,	my	thousand-fold	treasure,

Ich	**sag'**	**dir**	**guten**	**Abend;**
[ʔɪç	zaːk	diːe̯	ˈguː.tən	ˈʔaː.bənt]
I	tell	you	good	evening;

Komm' du zu mir, ich komme zu dir,
Du sollst mir Antwort geben, mein Engel!

Sie:
Ich kommen zu dir, du kommen zu mir?
Das wär' mir gar keine Ehre;
Du gehst von mir zu andern Jungfrauen,
Das hab' ich wohl vernommen, mein Engel!

Er:
Ach nein, mein Schatz, und glaub' es nur nicht,
Was falsche Zungen reden,
Es geben so viele gottlosige Leut',
Die dir und mir nichts gönnen, mein Engel!

Sie:
Und gibt es so viele gottlosige Leut',
Die dir und mir nichts gönnen…

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!